

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

Typenschein-Nummer

Lieferwagen

RENAULT

TIK000 - Trafic T 800 (1400 ccm)

CH 3700 01

Hersteller  
Erkennungsmerkmale

Régie Nationale des Usines RENAULT, F-92109 Boulogne-Billancourt (F)

auf Herstellerplakette "VF1 TIX 000"

vor Fahrgestellnummer "VF1 TIX 000."

Herstellerplakette  
Fahrgestellnummer  
Motorzeichen

rechts, unten im Einstieg der Beifahrertüre

rechts, auf Trittbrett (Kunststofftritt anheben)

"847 D7" links, seitlich auf Motorblock, über Oelfilter (Plakette)

Hauptimporteur  
Geprüftes Fahrzeug

RENAULT (SUISSE) S.A., Riedthofstrasse 124, 8105 Regensdorf

VF1-TIX000B0001958

Fahrgestell

Anzahl Achsen

2

Anzahl Räder

4

Lenkung

mechanisch

Getriebe

mechanisch synchronisiert

Anzahl Gänge

4

Achsantrieb

auf Vorderräder

Betriebsbremse

hydraulisch, 2-Kreis, v-Scheiben/h-Innenbacken,

Unterdruckhilfe, wirkend auf alle Räder;

Bremskraftbegrenzer, stufenlos lastabhängig auf HR

Hilfsbremse

mechanisch, Innenbacken, wirkend auf Hinterräder

Feststellbremse

wie Hilfsbremse

Dauarbremse

-

2-Kreis-Kontrolle

Niveauekontrolle; Kontrolllampe kombiniert

Karosserie

Kasten mit- oder ohne Fenster

Anzahl Türen

4

Geschw. Messer

km/h

Sicherheitsgurten

v A/Ar4 + B/Br4 (E)

h

Unterteil

-

Rückspiegel

links / rechts

Diebstahlsicherung

-

Anzahl Plätze

t 2 od. 3 v 2 od. 3

M

h

Masse

innen

ausser

2360

4337

Achsabstand

2900

Länge

1650

1905

Doppelachse

v

h

Breite

(1900)

1517

(2430)/2040

Spurweite ++)

v

1560

h

1520

Höhe

v

785

Spurweite

v

-

Uebernang

h

600

752

Spurkreis

t

10500

r

10500

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugaile

Spurkreis

Masse in ( ) = mit Hochdach

Motor

Marke

RENAULT

Typ

847 D7

Bauart

Reihe

Takte

4

Treibstoff

B

Lage

vorn

Kühlung

Wasser

Anzahl Zylinder

4

Bohrung

76,0

Hub

77,0

Hubraum

1397

Steuer-PS

7,11

Leistungs-kw

34 (ISO)

bei U/min

4750

Lärm-Standmessung

71,0

dB(A) bei U/min

3560

Schalldämpfer

2 Töpfe: 355x213x103 mm  $\phi$  57395x160x110 mm  $\phi$  12

Abgasprüfung

ECE-15/03; CO = 0,7%

Entstörung

ECE-10; BAV, Anh. 8, Ziff. 3+4, Art: "D"

Gewichte

vorn

hinten

total

Leergewicht

805

425

1230

Nutzlast

215

655

870

Gesamtgewicht

1020

1080

2100

Fabrikgarantie

165 SR 14

165 SR 14

2100

Reifengrösse

165 SR 14

165 SR 14

+)

Ply / bar

Reinf. / 2,9

Reinf. / 2,9

Tragkraft

1120

1120

für V max

170

170

Felgen

5 J x 14

5 J x 14 (ST

53)

++)

Gar Anhängelast gebremst/ungebremst

mech. Getriebe

autom. Getriebe

Garantiertes Gesamtzuggewicht

650 / 600

Geprüfte Anhängelast

650

Garantierte Dachlast

200

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

105

km/h

gemessen km/h bei U/min

Motor

Zapfwelle

Ausrüstung	CR (E) oder HCR (E)
Fernlichter	CR (E) oder HCR (E)
Abblendlichter	A (E)
Standlichter	R-31 (E)
Schlusslichter	R-31 (E)
Bremslichter	1 (E)
Richtungsblinker	v 1 (E) s h 2a (E)
Rückstrahler	v s h I (E)
Markierlichter	v s h
Nebelschlusslichter	1/ B (E)
Zusätzliche Lichter	2/ separat
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	2/ Blatt
Scheibenwischer	KLAXON e2 813 / CH 5 0701 02 mit Waschanlage
Warnvorrichtungen	oder andere homologierte Modelle

**Angaben für den Fahrzeugausweis**

Art des Fahrzeuges	Lieferwagen		
Marke und Typ	RENAULT T11000 - Traffic T 800		
Typenscheinnummer	CH	3700 01	
Karosserie	Kasten		
Plätze	total	2 od. 3	vorn 2 od. 3
Leergewicht	1230	Treibstoff	B
Nutzlast	870	Steuer-PS	7,11
Gesamtgewicht	2100	Hubraum	1397

**Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis**

(Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

- +) Reifenvariante : 175 R 14 C 6 PR Tragkraft = 1420 kg (3,75) Vmax. 130 km/h.
- ++) Felgenvariante : 5 1/2 J x 14 (ET 59) Spurweite v = 1548 mm / h = 1508 mm

<b>A</b> Art des Fahrzeugs Genre du véhicule  30) Lieferwagen Voiture de livraison	<b>B</b> Fabrikmarke Marque de fabrication  RENAULT	<b>C</b> Typ Type  TLX000 - Trafic T 800	<b>D</b> Typenschein-Nummer Fiche d'homologation No  3700 01
---	---	--	--

E M I S S I O N S K A R T E (EK)  
F I C H E D E S E M I S S I O N S (FE)

Geräuschemissionen / Emissions de bruit

<b>E</b> Motortyp Type du moteur	<b>F</b> Getriebe Boîte de vitesses	<b>G</b> Antriebsachse Essieu d'entraînement	<b>H</b> Vorbeifahrt Avec le vhc. en marche; dB/A	<b>J</b> Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A          min <sup>-1</sup>	<b>R</b> Bemerkungen Remarques
847-D7	m4	5,74	79,0	71,0    3560	ab)

(31.03.81)

Abgasemissionen / Emissions des gaz d'échappement

Motortyp Type du moteur	Getriebe Boite de vitesses	Antriebs- achse Essieu d'entraî- nement G	Emissionen in Gramm pro Test Emissions en grammes par test			Leerlauf Ralenti CO N	Vol.% min <sup>-1</sup>	Bemerkungen Remarques R
			CO K	CH L	NO M			
847-D7	m4	5,74	88,0	6,6	11,8	0,7	700	

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen  
compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale

Ersetzt EK / remplace FE CH vom/du

Datum/date: 24.02.81

BUNDESAMT FÜR POLIZEIWESEN  
Typenprüfstelle

OFFICE FEDERAL DE LA POLICE  
Service d'homologation